

العدالة والروهينغا هم الخاسرون في الحرب الباردة الجديدة في آسيا

كتبه سيمون تيسدال | 21 سبتمبر, 2020



ترجمة وتحرير نون بوست

يعد الاضطهاد والتطرير العرقي ومحاولة الإبادة الجماعية لسلمي الروهينغا في ولاية راكين بミانمار إهانة بالغة لسيادة القانون والفضائع الموثقة جيداً، وهو -وفقاً لحاامي دولي رفيع- وصمة عار أخلاقية لوعينا الجمعي وإنسانيتنا، لذا، لذا يستمر القتل والفضائع الأخرى بينما يفلت الجناء المعروفون دون عقاب؟

هذا السؤال يحمل إجابات متعددة، ربما كانت ميانمار الفقيرة والمنعزلة - بورما سابقاً - ليست ذات أهمية كافية لجذب الانتباه الدولي بشكل مستمر، وربما في اللاوعي الغربي لا تبدو حياة مجموعة غير مرئية وغير معروفة لأقلية مسلمة ذات بشرة بنية مهمة بشكل كبير في وقت أزمة اللاجئين العرقية العنصرية المتعددة.

قد يرجع غياب الغضب المستمر إلى مشكلة قديمة: عدم القدرة على منع القوى العظمى من قهر واستغلال والتلاعب بالشعوب والدول الأكثر ضعفاً لصالحتها الذاتية، كانت ميانمار خاضعة للإمبراطورية البريطانية لأكثر من قرن، والآن تخضع للإمبراطورية الصينية التي لا تهتم بحقوق الإنسان داخل البلاد أو خارجها.

في قلب أزمة ميانمار نجد قوات "Tatmadaw" القمعية وهي القوات المسلحة التي تهيمن على الحياة المحلية رغم استعادة الديمقراطية نظريًا في 2011، هذه القوات هاجمت الروهينغا في 2016 و 2017 حيث قتلت آلاف الناس وأجبرت نحو 750 ألف منهم على الفرار إلى بنغلاديش، كان الأمر صدمة للعالم أجمع ومع ذلك لم يحاسب أحد.

صور القمر الصناعي تُظهر أن الجيش يزيل أنقاض قرية كيا كيا التي أحرقها تماماً منذ 3 سنوات، كما مسح اسمها وكذلك أسماء القرى المدمرة الأخرى من الخريطة الرسمية

في الأسبوع الماضي حذرت ميشال باشليت المفوض السامي لحقوق الإنسان في الأمم المتحدة أنه بعيداً عن وقف الفظائع، فإن قوات "Tatmadaw" تقتل وتختطف المدنيين مرة أخرى دون رادع في ولاية راكين وولاية تشنن المجاورة، وتقول: "في بعض الحالات يبدو أنهم يتعرضون لهجوم عشوائي مما قد يشكل جرائم حرب أو جرائم ضد الإنسانية"، ومرة أخرى لم يحاسب أحد.

ارتفعت الآمال في حدوث محاسبة قضائية بعد أن ظهرت أونج سان سو زعيمة المدنية لميانمار أمام محكمة العدل الدولية في لاهاي في ديسمبر الماضي، لكن سو أثكرت الادعاءات باستهداف الإبادة الجماعية ودافعت عن القوات العسكرية وقالت إن راكين "صراع داخلي" بين الجيش وميليشيات الروهينغا والأنفصاليين المسلحين، وقالت إذا ارتكب بعض الجنود أخطاء بشكل فردي سيتم محاسبتهم.

في يناير أصدرت محكمة العدل الدولية حكمًا مؤقتًا يلزم رئيسة ميانمار باحترام التزامها القانوني ومن الإبادة الجماعية واتخاذ كل التدابير اللازمة وفقًا لسلطتها لوقف قتل وإيذاء الروهينغا، كما أمرت قوات "Tatmadaw" بعدم تدمير أدلة الجرائم وتقديم تقارير مستمرة إلى المحكمة، أحالت المحكمة تلك النتائج إلى مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة.

لم يكن لأي من ذلك تأثير حقيقي، وفقًا لباشليت ربما ازداد معدل القتل، فصور القمر الصناعي تُظهر أن الجيش يزيل أنقاض قرية كيا كيا التي أحرقها تماماً منذ 3 سنوات، كما مسح اسمها وكذلك أسماء القرى المدمرة الأخرى من الخريطة الرسمية كجزء من عملية تغطية واسعة، لم يقدم النظام تقريرًا للمحكمة ولم يجر حق أي تحقيقات ذات مصداقية بشأن الاعتداءات.



في الوقت نفسه أكدت شهادة شهود عيان لجنديين شاركا في حملة راين أسوأ المخاوف، فقد شرحا بالتفصيل كيف قام الجيش بإعدامات جماعية وحفر مقابر جماعية وهدم القرى واغتصب النساء والفيتوات، يقول زاو تون إن الضابط الأعلى منه قال: "قتل كل من تراه طفلاً كان أو بالغاً".

في استجابة متأخرة للعنف المتتصاعد وأزمة اللاجئين النازحين، طالب 8 أعضاء من مجلس الأمن في الأمم المتحدة تقادهم بريطانيا، ميانمار بالامتثال لطالب محكمة العدل وتنفيذ وقف إطلاق النار

والسماح بدخول المساعدات الإنسانية ومشاركة ناخبي الروهينغا في الانتخابات المحلية في شهر نوفمبر، كان هذا تقدماً نوعاً ما، حيث تحايل البيان المشترك على حق الفيتو الذي تملكه الصين.

لكن مجموعة الضغط "Burma Campaign UK" أشارت إلى وجود مشكلة، حيث قالت إن البيان لن يحدث فرقاً، سيمر بلا تأثير وسيكون مجرد بيان آخر لن يعقبه أي فعل، "لقد كان الفشل في تنفيذ توصيات لجنة تقصي الحقائق المستقلة التابعة للأمم المتحدة أمراً مثيراً للفرز، لكنه ليس مفاجئاً".

لقد طلب من الدول القوية حول العالم أن تتخذ موقفاً مخالفًا لصالحها السياسية والتجارية بما في ذلك حظر شامل للأسلحة وعقوبات مالية وتجميد للأصول وحظر صفقات تجارية واستثمارات وإحالة ميانمار للمحكمة الجنائية الدولية، وهو ما رفضوه بشكل كبير.

لا تجرؤ الولايات المتحدة وأوروبا على الضغط بشدة بشأن حقوق الإنسان
خوفاً من خسارة الفرص التجارية المرحبة

لقد عادت ميانمار إلى وضعها الأصلي، فكما أخذت الهند البريطانية البورميين واستغلت موارد البلاد، تسعى الصين - الداعم الأساسي لنظام "Tatmadaw" - إلى تحقيق عزلة إستراتيجية وتبعة اقتصادية.

عندما زار الرئيس الصيني شي جين بينج ميانمار ينادي الماضي كان هدفه واضحًا: جذب جاره الفقير إليه أكثر من أي وقت مضى وإبعاد المنافسين الأمريكيين والهندوسيين والأوروبيين، أسفرت زيارة بينج عن عشرات الصفقات معظمها استثمارات في البنية التحتية، وكان على رأس قائمته إتمام المرافق الاقتصادي بين الصين وميانمار الذي سيمنح الصين وصولاً مباشراً ليناء المياه العميق في خليج البنغال، هذا الطريق سيفتح بوابة جديدة للتجارة الصينية لواجهة الغرب وتوفير طريق بديل لبحر الصين الجنوبي المتنازع عليه ومضيق ملقا.

لا يخفى على حكام ميانمار خطر اقتراب الصين وفتح الديون والمحاولات الخفية لاستغلال الصراعات العرقية، لكن الدعم السياسي من بكين ودفعها عن جنرالات "Tatmadaw" في الأمم المتحدة باستخدام حق الفيتو يؤكد استمرار حصانتهم وإفلاتهم من العقاب.

في الوقت نفسه لا تجرؤ الولايات المتحدة وأوروبا على الضغط بشدة بشأن حقوق الإنسان خوفاً من خسارة الفرص التجارية المرحبة وخسارة الرهان في الحرب الباردة الجديدة في آسيا، وبذلك يستمر القتل وينتشر انعدام الضمير ونتعلم مرة أخرى الدرس القديم: القوة العظيمة تنتصر على القانون والإنسانية كل مرة.

المصدر: [الغارديان](#)

